

CERTIFICATO N. **SQ01650**  
CERTIFICATE N.

SI CERTIFICA CHE IL SISTEMA DI GESTIONE PER LA QUALITA' DI  
WE HEREBY CERTIFY THAT THE QUALITY MANAGEMENT SYSTEM OPERATED BY

**SAPIN SOCIETA' APPLICAZIONI INDUSTRIALI SPA**

VIA GIOSUE' CARDUCCI 32 - 20123 MILANO (MI) Italy  
UNITA' OPERATIVE/OPERATIVE UNITS  
VIALE DELL'INDUSTRIA 9, 12 - 20036 DAIRAGO (MI) Italy

E' CONFORME ALLA NORMA /IS IN COMPLIANCE WITH THE STANDARD

**ISO 9001:2015**

PER LE SEGUENTI ATTIVITA' / FOR THE FOLLOWING ACTIVITIES

Progettazione e produzione di tubazioni per il trasporto di fluidi a pressione, in particolare per antincendio, innevamento artificiale, applicazioni industriali e civili e di naspi, idranti a muro e, in genere, di sistemi antincendio equipaggiati con tubazioni flessibili e semirigide. Progettazione e produzione di componenti ed attrezzature per l'allestimento di veicoli antincendio, di soccorso, di protezione civile e di uso industriale mediante lavorazioni meccaniche ed assemblaggio. Commercializzazione di attrezzature, materiali e accessori antincendio  
*Design and production of hoses for the transport of fluids, in particular for fire-fighting, artificial snow-making, industrial and civil applications and of hose reels with semi-rigid hose, hose systems with lay-flat hose and other firefighting systems. Design and production of components and equipment for fire-fighting, rescue, civil protection and industrial use vehicles through mechanical processing and assembly. Sales of fire-fighting equipment, materials and accessories*

Ulteriori informazioni riguardanti l'applicabilità dei requisiti ISO 9001:2015 possono essere ottenute consultando l'organizzazione  
Further clarifications regarding the applicability of ISO 9001:2015 requirements may be obtained by consulting the organization

IL PRESENTE CERTIFICATO E' SOGGETTO AL RISPETTO DEL  
REGOLAMENTO PER LA CERTIFICAZIONE DEI SISTEMI DI GESTIONE  
THE USE AND THE VALIDITY OF THE CERTIFICATE SHALL SATISFY THE  
REQUIREMENTS OF THE RULES FOR CERTIFICATION OF MANAGEMENT SYSTEMS

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE FIRST CERTIFICATION	EMISSIONE CORRENTE CURRENT ISSUE	SCADENZA EXPIRY
	11/07/2001	05/07/2024	10/07/2025



IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY  
Management Systems Division - Flavio Ornago



IAF: 14,04,22,29,18

MS N° 0005MS

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC  
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale  
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire Management System within three years



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale. CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.

# Certificate

**CISQ/IMQ** has issued an IQNET recognized certificate that the organization:

## **SAPIN SOCIETA' APPLICAZIONI INDUSTRIALI SPA**

**VIALE DELL'INDUSTRIA 9, 12 - 20036 DAIRAGO (MI) Italy**

has implemented and maintains a  
**Quality Management System**

for the following scope:

**Design and production of hoses for the transport of fluids, in particular for fire-fighting, artificial snow-making, industrial and civil applications and of hose reels with semi-rigid hose, hose systems with lay-flat hose and other firefighting systems. Design and production of components and equipment for fire-fighting, rescue, civil protection and industrial use vehicles through mechanical processing and assembly. Sales of fire-fighting equipment, materials and accessories**

which fulfills the requirements of the following standard:

## **ISO 9001:2015**

Issued on: **2024/07/05**

Expires on: **2025/07/10**

Registration Number: **IT-138756-SQ01650**



**Alex Stoichitoiu**  
President of IQNET



**Mario Romersi**  
President of CISQ



This attestation is directly linked to the IQNET Member's original certificate and shall not be used as a stand-alone document.

#### **IQNET Members\*:**

**AENOR** Spain **AFNOR Certification** France **APCER** Portugal **CCC** Cyprus **CISQ** Italy **CQC** China **CQM** China **CQS** Czech Republic **Cro Cert** Croatia **DQS Holding GmbH** Germany **EAGLE Certification Group** USA **FCAV** Brazil **FONDONORMA** Venezuela **ICONTEC** Colombia **ICS** Bosnia and Herzegovina **INTECO** Costa Rica **IRAM** Argentina **JQA** Japan **KFQ** Korea **LSQA** Uruguay **MIRTEC** Greece **MSZT** Hungary **Nemko AS** Norway **NSAI** Ireland **NYCE-SIGE** México **PCBC** Poland **Quality Austria** Austria **SII** Israel **SIQ** Slovenia **SIRIM QAS International** Malaysia **SQS** Switzerland **SRAC** Romania **TSE** Türkiye **YUQS** Serbia

\* The list of IQNET Members is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under [www.iqnet-certification.com](http://www.iqnet-certification.com)